

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові
в агенції дневників
пасаж Гавсмана ч. 9 і
в ц. к. Старостах на
провінції:
на цілий рік К. 4-80
на пів року „ 2-40
на чверть року „ 1-20
місячно . . . „ — 40
Поодинокі число 2 с.
З поштовою пере-
силкою:
на цілий рік К. 10-80
на пів року „ 5-40
на чверть року „ 2-70
місячно . . . „ — 90
Поодинокі число 6 с.

Виходить у Львові щодня (крім неділь і гр. кат. свят) о 5-ій годині по полудні.

Редакція і
Адміністрація: улица
Чарнецького ч. 12.

Письма приймають ся
лишь франковані.

Рукописи звертають ся
лишь на окреме жадане
за зложенем оплати
почтової.

Рекламації незапеча-
тані вільні від оплати
почтової.

Вісті політичні.

(Справи парламентарні. — Делькассе в Петербурзі. — З південної Африки. — Фінансове положення Англії. — Вісті з Хіми.)

Віденський Fremdenblatt пише: Вчора по полудні зібрала ся залізнична комісія для дальших нарад над інвестиційним проектом. Комісія буде радити також в середу, а повних засідань палати буде в сім тиждні в наслідок того лише три. В тиждні відбудуть ся також конференції провідників стороництва для уложення програми праць парламенту. Приспішене переговорів в тій справі конечно, коли сесія має виконати свою задачу. — На вчорашнім засіданні комісії міністер залізниць Віттек повідомив, що правительство ще в сім тиждні предложить закон о будові водних деріг. — На піпіннім засіданні палати послів, предложить Шенерер і товариші внесенне, визнаюче правительство, аби предложило закон о введенню німецького язика, яко язика державного, палати послів і войска. Заведенне державного язика в Австрії має бути так само забезпечене законом, як зроблено на Угорщині з язиком мадярским. Закон має відносити ся до всіх країв з винятком Галичини, Дальматиї і Буковини.

О подорожі французького міністра заграничних справ Делькассе пише Figa в статі, інспірованій правительством, що націоналістичні дневники ширять зовсім ложні вісті

про ціль подорожі міністра. Делькассе їде до Петербурга, щоби порозуміти ся в справі згідного діланя обох союзних держав в kwestиях, які нині на першій пляні. Цар бажає почути погляди Делькассе в богато справах. — В суботу по полудні міністер виїхав з Парижа. До Петербурга прибув вчора і буде нині на галевім обіді у французькій амбасаді. Міністер забавить в Петербурзі до суботи і відтак верне до Парижа.

Англії часописи вигадали таку вість: На півночі Трансваля в гірській околиці, нездобутий ще Англіїцями, в містечку Ліндебургі зібрали ся на нараду: Оранський президент Штайн, заступник Крігера в трансвальським правительстві Шальк-Бургер, вожди Бота, Девет і другі знатні Бури та урядили занехати веденне правильної війни, бо вже не стало средств до її ведення. Натоміст поручено Бурам, щоби вели з Англіїцями партизанську війну в покоління на покоління без уинну і без кінця. Відозва до народу заявляє дальше, що правительство розв'язує ся, щоби на случай зловлення котрого з его членів, его заява супротив Англіїців не мала жадного значіння, ані обов'язуючої сили. Відтак Бури розсадили свої гармати, як непригідні до партизанської війни, а полководці Бота, Девет і Деларей перекрали ся зі своїми ватагами до Оранії, де Англіїці мають мало війска і там розпочали нову ловлю за англіїцями залізницями і патрулями. — Англіїя починає латати свої фінанси, підтягті великими видатками на африканську війну. Розпочинаючи війну, англіїське правительство не припускало, що війна буде так довго тре-

вати і що она вичерпає фінансові сили Англії. Правительство гадало також, що кошти війни стягне з забралих Бурам територій. Тимчасом кіпця війни не можна навіть предвидіти і замість стягати вже контрибуцію на покритте до теперішних видатків, правительство мусть старати ся о нові кредити. Не може також бути бесіди о тім, аби Англія коли небудь стягнула собі кошти війни з Бури, бо їх край так знищений, що не лише не дасть ніякої контрибуції, але ще буде потребувати державної помочи, аби піднести ся з руїни. Англіїя мусть думати о тім, аби гроші потрібні на дальше веденне війни і на покритте пороблених вже воєнних видатків видушити з самої Англії. Дефіцит в бюджеті викликаний війною виносить 55 міліонів фунтів штерлінгів; війна коштувала доси 153 міліонів фунтів. На покритте дефіциту буде зятягнена трансвальська позичка в висоті 30 міліонів фунтів.

Kölnische Ztg. доносить з Пекіну: Головна квартира союзних войск заповідає близьке закінченне сідетва о причинах пожежу в цесарській палаті. Підложене огня здасть ся виключене. Огонь займив ся в одній кухні і розширив ся скоро і з дуже великою силою. — Двох німецьких войсків найдено коло Шаотінфу убитих ворохобниками. — Дальше доносить та сама газета: Переговори з хінськими повновластниками поступають вдоволяючо. Комісія для фінансових справ закінчила працю і дожидає дальших вказівок своїх правительств.

НЕБЕЗПЕЧНИЙ ЗАПИС.

(З англійського — Г. Марсля.)

(Дальше.)

Очевидно, що від сеї хвилі не було що сестрі думати о снаю. Решту ночи перевела на тім, що кождої пів години перешукувала цілий дім від гори до долини, бо в ній зродило ся пересвідчене, що злодії все ще десь близько чатують, може навіть в комірці, або де за якою занавісою.

Рапо, як я надіяв ся, прийшов лист від сер Джорджа Денверса, котрого зміст досить мене здивував. В незвичайно сердечних словах дякував мені за лаку, що я приймив на себе таку тяжку відповідальність, в справі мені цілком чужих людей, і кінчив горячою просьбою, аби я его ще таки того самого дня відвідав в Сток Моретон, аби він і его син, котрого суджена перебуває також у них, могли пізнати пана, котрому мають тільки завдячувати. Додав, що его старший син Черльс ще того самого дня приїде означеним поїздом до Лондона, і що він ему поручив ждати на двірці на мене і в дорозі мене супроводити, колиби очевидно ввесь так скоро до них вибрати ся.

Я рішив сейчас поїхати, зателеграфував о тім до сер Денверса, і почав дорогої камені вибирати з пушки. Жені, що ні на хвилю не переставала висказувати ріжних здогадів о по-

дях минувшої почи, аж скричала, коли побачила, як я обтріую мішочок з листків чаю.

— Боже! Ті злодії були би могли єї взяти, колиб лише були знали, де она стояла!

Ну, они не знали, бо я ніколи о тім не говорив. Але я все таки в душі погадав собі, що айше їх було на ніч не лишати в кухні, бо Жені заодно повтаряла, на яку небезпечність були они там виставлені.

Кілька годин опісля їхав я залізницею до Сток Моретон, сидючи в однім купе разом з Черльсом Денверсом.

То був хороший молодець, але з блідим лицем і якийсь немов утомлений, як більшість молодих людей в наших часах. Але вскорі я пересвідчив ся, що той утомі він не удавав, а була она цілком природна.

— Отже Ральфови припала в участі та сладица? — спитав рівнодушно, коли ми по звичайних товариських вічливостях представили ся і заізналися. — Ах, як ті поважні люди нині на світі находять щастя! Коли я послідний раз о нім чув, удалось ему наклонити одипоке майже совершенно сотворіне, що заручила ся з ним, а его тітка, леді Марі Кеннігем, котру також пізнаєте нині у нас, робила деякі неясні натяки на свое завіщане і оєв минул ледве тиждень а провидіне доповнює его вже й так повну чашу щастя записом дорожності, вартости....?

Черльс отворив при тім трохи свої сонні очи і поглянув на мене питаючо.

— Як високо они оцінені? — считав, коли я не дав відповіді.

Я не мав о тім ніякого поняття, але здвигнув плечима і зробив дуже мудрий вид.

— Оцінені на казочну суму! — доповнив він, і знов примкнув очи.

— Ах, колиб они були мені дістались, як скоро і з якою радістю був би я пересвідчив ся о їх правдивій вартости! О, они були би мусіли бути моїми, коли би святе право первородства було в тім случаю пошановане. Сер Джон не мав ще приємности лично мене пізнати, але мені здасть ся, що мусів щось чути злого о мні, і хоч то очевидно цілком неправда, але его склонило поминути мене при наслідстві. Яка наука. Мій отець і моя тітка Марі все звертають мою увагу в такий ніжкий спосіб на ріжницю межі мною а Ральфом. Я сам хотів би бути таким добрим молодцем, як Ральф, бо здасть ся, що то справді корисніше для пізвійшого життя. — Але, пане полковнику Міддлтон, мушу вам відкрити сумну правду, що мене уважають в родині за паршиву вівцю.

— Справді, дійсно? — замітив я, трохи немилу дімлений.

— Я не згадував би перед вами о тій обставині, коли би не був певний, що сейчас по вашім приїзді она сама кине ся вам в очи. Тому я хочу моїх свояків упередити.

— Мене виховували для поважного, статочного життя — почав з найбільшою байдужністю, немов би оповідав о річі, котра его цілком з цілком не обходить — але я не остав ся на тій добрій дорозі — по часті задля невинного товариства, яке я на ній найшов, іменно товариства моєї тітки Марі, котра на

Надіслане.

КОБЗАР. Вибір творів Тараса Шевченка для ужитку молодіжи. Ціна 1 ар. 20 кр. Під таким заголовком видало руске Товариство педагогічне книжку, котрої брак вже від давна відчував ся, а котрою можуть користувати ся не лиш молодіж шкільна, але всі, котрі хотять познакомити ся з житєм і творами нашого найпершого поета. Крім обширної житєписи і погляду на літературну діяльність Т. Шевченка, котрий то вступ займає 78 сторін, додані ще до поодиноких поезій многи поясненя в нотках, котрі багато причиняють ся до зрозуміння поезій, їх краси і духа. Книжку сю можна дістати в рускїм Товаристві педагогічнім у Львові, ул. Чарнецького, ч. 26.

— „3 живого і мертвого“ новелі Евгена Мандичевського, дістати можна в руских книгарнях і у автора: площа Академічна ч. 4 П. поверх, по ціні 1 Кор. за брошур. і 1 К. 30 с. за оправлену книжочку.

Землю на продаж

а то 350 моргів доброго орного поля, 170 моргів ліса придатного під вируб і 100 моргів сїножаті з великою, солодкою травою wraz з 7ма мешкальними будинками і будинками господарськими має обшар двірський в Стрільцях старих, п. п. Стрільцях нові, по дуже умірній ціні.

— Правдивий, чистий мід єсть не лиш великим приємком і здоровою поживою, але також і знаменитим ліком як для старших людей так і для дітей, розуміє ся, уживавий в міру і відповідно. Але вистерігати єя треба, щоби не купувати меду т. зв. столового, котрий дуже часто єсть лиш мішаниною сиропу з маленькою частию меду. Такий фальшований мід пізнати легко по єго смаку і хто коли їв правдивий чистий мід, а скоштує фальшований, то пізнаєть єго зараз по смаку. Такий мід тягне ся звичайно як рідке тісто і не цукруватіє так як мід правдивий. Хто би хотів мати знаменитий мід, нехай напише до П. Коріневича, ем. учителя в Іванчанях, а дістане у него мід десеровий і кураційний 5 кильо по 6 К. 60 с. франко. До кожного замовленя додає ся даром і оплатно брошурку проф. dra Т. Цісельського під заголовком: *Własności odżywiające i lecznicze miodu.*

— „Краєвий Союз кредитовий“, стоваришене зареєстроване з обмеженою порукою у Львові (ринок ч. 10, I. поверх в домі „Прогресиві“), приймає вкладки ощадности в довільній висоті і опроцентовує на 4 1/2 %. Один уділ членський в „Краєвїм Союзі кредитовїм“ виносить 50 корон; кожний член може мати більше уділів. При вилачуваню першого уділу належить зложити також внесове в квоті 2 корони на фонд резервовий. Від уділів членських вилачує „Краєвий Союз Кредитовий“ за рік 1899 дивіденду в висоті 5%. — Призбираних гроший уживає „Краєвий Союз Кредитовий“ на заосмотрюване руских товариств кредитових потрібним засобом капіталу оборотового, як також на переведене користних парцеляцій.

15 кр. — кожда серия 10 штук.

Збірка історичних портретів в виді листової марки, величина 60×27 міліметрів, ритованих на сталі одинокий підручник для молодіжи. Для замовлень з провінції треба дочислити порто з рекомендованем 15 кр. Адміністрація „Народної Часописи“.

За редакцію відповідає: Адам Креховецкий.

маранчево-жовтим пшкком і білим орликом металевим, а на лівій руці мусить мати бляшку з написом: „д. к. сїльський листонос“. Крім того мусить він мати шкірянну торбу до замиканя (листів не вільно носити в руці або в кишені), атраментовий олівець і заковану палицю, а на шпурку трубку. Коли приходять до села, то мусить трубити на знак, що прийшов і урядусь. В службі може також носити для власної оборони револьвер, але може ужити єго лиш в конечній потребі. Що такий листонос сїльський мусить бути добре письменний, о тім чей не треба й говорити.

В краях більше просвічених і з вишою культурою сьуть всюди сїльські листоноси; чи у нас міг би такий листонос удержати ся — сумніваємо ся. Коли Вас етати на кавцію, пробуйте щастя. — У. в Бу.: Вишукати місце на керницю, де можна би легко докопати ся жили водної, єсть досить трудно, бо треба знати ся на будові землі. Як би ми то хотіли Вам докладно помітити, то мусіли би хмба написати зараз цілу книгу, а мимо того Ви би ще не були мудрі з пєі, бо крім самої теоретичної науки треба би ще мати й практику.

Можемо дятото лиш ось що сказати: Скоро би хтось хотів копати керницю на горбі, що стоить сам один више понад цілу охрестієнь, то копав би на дармо, бо вода з него силіває в долину і не задержуєє в нїм, а доплавлю до него з вишого місця нема. Дятото треба копати керницю в долині. По відкритих стінках і аубочах треба уважати, які сьуть веретви землі і куди ті веретви хилять ся. Коли видко веретви глину і піску, то вода буде спирати ся на глині і вицлівати в ту сторону, в котру веретви нахилєні. Звичайно в тім місці, де єсть границя межі піском або камінем і глиною, будуть показувати ся жерела або бодай будуть росити такі рослини, котрі люблять воду (ситник, осока, підбіл і т. п.), а трава в тім місці буде буйніша і зеленїша як де инде. Коли ґрунт єсть похилений н. пр. від півночі на полудне, то можна скорше докопати ся води в нижшій стороні (від полудня, як у вишшій від півночі). Коли якесь місце єсть положєне над рікою, то в стороні близшій до ріки можна скорше докопати ся до води, бо звичайно спад води з ґрунтів іде до ріки яко до найнижше положєного місця. Найліпше віддати роботу якомусь практичному керничникові, котрий не лиш зможе найліпше вишукати місце але й поведе роботу так як потреба. При копаню керниць іменно же глубокої треба бути осторожним, щоби земля не урвала ся і

— Ми воі, полковнику Міддлтон, маємо свої хіби — говорила з лагідним усміхом. — Сер Джон не був під тим виглядом виїмком, так само як і ми, хоч я не сумніваю ся, що вік мусїв і на него вплинути трохи лагодячо, від часу як я єго не бачила. Той вік мусїв виглядати хоч трохи єго острю вдачу, котра в молодих єго літах виявляла ся не раз навіть дуже сильно!

Видко було, що она сер Джона в єго пізнішх літах не знала. Між тим як она поважно споминала небіжчика, єго добрі і злі прикмети, старав ся я в душі впевнити ся, котра з присутних в салїоні пань єсть судженою Ральфа. Я не знав, котра з двох молодих дам, яким мене представлено. Одна була чорнява, друга білява, але котра з них була Аврелією Грант, судженою Ральфа, а котра Евелїною Деррік, своячкою родини, о тім впевнивь ся аж пізнішше, коли замітив як Ральф ту біляву в галєріі образів поцідував. Я считав Черльса чи добре вгадав. Ми стояли перед огнем в галі, заки ціле товариство зібрало ся довкола єстола. Він сказав мені, що я справді добре здогадав ся і показав мені чорняву пань Евелїну Деррік, що саме наливала чай. — Я мусїв признати, що Ральф міг залюбити ся в своій судженій. Була пречудна і дуже мила. Коли оживляла ся і скоро говорила, пізнати було по єй вияові Ірляндку.

— Як Ральф запізнав ся з нею — спитав я Черльса.

— Тамтого літа на Рігі, в Швайцарії — відповів Черльс. — Треба буде й мені на другий рік там поїхати. Побіч лєді Марі сиділа

не засипала робітників в споді, або щоби взагалі не було якого нещастя, каліцтва, задушєня ґазами і т. п.; за такі пригоди відповідає перед судом той хто копає або каже копати без відповідного забезпєченя. — Зар. шк. в Обертині: 1) Гроші на „Siegen oder sterben“ ми одержали і нині випишемо Вам книжку. Дїстаете може до 8 днів а тогди просимо дати нам знати карткою, що одержали. — 2) О масованю (масажу) учить слїдуєча книжка: *Leczenie ruchowe i miesienie (massage)*, dr. Zygmunt Asehkenazy, Львів 1892. Ціни не знаємо; подаєть Вам кожда книгарня у Львові. Не повинна бути дуже дорога, бо невеличка; лиш красні і дуже інструктивні ілюстрації можуть єї зробити трохи дорожшою (може 4 або 5 К.).

К. Т. Д.: Коли хтось грозить Вам побитєм, пробитєм і взагалі ушкодженєм на здоровлю або майні, то можете зажадати оборони суду і покараня напастника, але таку справу як і справу напастованя у власній хаті може Вам залагодити лиш адвокат, бо справу треба підобрати під відповідний параграф і знати все як було та серед яких обставин. Ми кодекує карного не знаємо на память, шукати також годі, а за пораду у адвоката треба запластити. Впрочім навіть не знаємо о що ходить і як було.

Ми гадаємо, що другу справу можна підтягнути під параграф о перешкоджуваню в урядованю; однакож треба знати близші обставини. — **Н. Н.:** На коклюш нема ліку; єсть то недуга заразлива, на котру западають найчастїшше діти, але иноді і старші особи. Лічити треба лиш відповідним способом житя, свїжий чистий воздух і мірна теплота потрібні. Здорові діти треба відділити від слабих і уважати, щоби діти взагалі підчас коклюшевої пошести не набавляли ся катару носового. В компаті, де недужий на коклюш, дуже добре єсть скроплювати воздух і землю карболовим квасом змішаним з горлячою водою, так, щоби у воздуху була карболова пара. — О нервовости треба багато писати і дятото лишаємо на пізнішше. — **Д. Л. в Глеб.:** Невитягнений доси ані один. — **І. Я. в Тум.:** Не витягнений. (Дальші відповіди пізнішше).

(Просимо присилати питання лиш на імя редактора Кирила Кахникевича, а не присилати ані марок, ані карт кореспонденційних до відповіді).

там раз в готєлі при єтолї хороша сирітка, то була Аврелїя, і там обі запізнали ся. Показало ся, що товаришка подорожила чи гвернантка тої сирітки була рідною сестрою товаришки чи гвернантки лєді Марі. А вислід був такий, що обі заприязлили ся. Як порядний і совєтний сестрієць появляє ся коло них Ральф. Відтак чотирнаїцять днів хорошої погоди... прогульки в гори... спершу симпатя, відтак чим раз більша прихильність, обручка заручин і то ціла істория.

Саме як він скінчив, приступила до нас Евелїна Деррік. То була висока, струнка дївчина з поважним, але лагідним лицєм. Була також досить хороша, але єї краса не могла рівняти ся з красою Аврелїї.

Відтак появила ся Аврелїя в білій, блискучій атласовій сукні, відтак сер Джордж сам а за ним Ральф, що подав рамя лєді Марі, бо терпіла на ревматизм в нозі. Відтак задзвонено і ціла саля наповнила ся товцою гостей, старих і молодих, приятелів і знакомих родини, що прибули, аби взяти участь в представленю і бачити як будуть грати їх сини і дочки. — Позаяк я сам ніколи не міг спам'ятати їх назвиць то навіть не буду пробовати подавати їх тут, тим більше, що они не мають для нас найменшого значїня.

(Дальше буде).

Торговля вина ЛЮДВИКА ШТАДМІЛЕРА у Львові

при ул. Краківській ч. 9
продає вино шампанське Йосифа Терлей
і Спілки в Будапешті „TALISMAN SEC“
по дуже приступних цінах.

„НЕКТАР“

Головний склад у Відні, VI. Webgasse 28.

Товариство для торгівлі і складів чаю
Братів К. і Ц. Попов у Москві.

Ц. і к. надворні доставці Австро-Угорщини. Доставці Двора царско-російського.
Надворні доставці кор. Вел. королів: Греції, Швеції і Норвегії, Бельгії і Румунії.

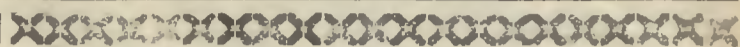
Золотий медаль в р. 1892. | Grand prix | Золотий медаль
Grand prix в р. 1900, | найвища відзнака на виставі | найвища відзнака на виставі
найвища відзнака на загальних виставах в Парижі, | в Антверпії 1894 р. | в Штотгольмі 1897 р.

Ц і н н и к.

Ціни в коронах за одну коробку російської ваги (1 фунт рос. = 410 грам.)

Вага пачки в фунт. рос.	№г. 0	1	2	3	3/4	4	5	6	7	8	Чай з Цейлону
1/1	15.20	11.—	10.—	9.—	8.20	7.60	6.70	5.80	5.20	4.30	6.70
1/2	7.60	5.50	5.—	4.50	4.10	3.80	3.35	2.90	2.60	2.15	3.35
1/4	3.80	2.75	2.55	2.25	2.05	1.90	1.70	1.45	1.30	1.10	1.70
1/8	—	—	—	—	1.05	—95	—85	—75	—65	—55	—85

При закупні за 20 корон, транспорт і опакowane безплатно.



Ч. В. кр. 22.639/901.

Оповідченє.

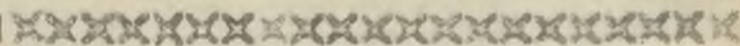
В краєвих низших школах рілничих в Бережницях п. Стрий, в Городенці, в Ягольниці, в Кобірницьх п. Кенги, в Суходолі п. Коросно починає ся шкільний рік 1901/2 з днем 1-го липня 1901 року.

Краєві низші школи рілничі мають на цілі образувати передовсім синав селян на уадібених практичних господарів.

Цілий курс науки триває три роки. Веї ученики мешкають в заведено. Оплата за удержанє в заведено виносить 150 корон піврічно. Незасібні ученики можуть бути прийті на копт фонду краєвого, то значить дістають безплатно мешканє, харч і одежу.

Подаєи о прийтє до котрої небудь з повисше наведе-них шкіл рілничих, треба виносити найпізнійше до дня 1-го червня с. р. до Дирекції школи. До подаєи, котре єсть вільне від єтемєля, треба долучити:

1. Мєтрку уродженєи на доказ, що кандидат єкінчив 16 рік житєи;
 2. євїдоцтво здоров'єи, виєтавленє лїкарем;
 3. євїдоцтво шкільне і окінченєи школи народної і євїдоцтво моральностєи;
 4. євїдоцтво убожєєтва, єли кандидат убігає єя о прийтє на копт фонду краєвого.
- З Видїлу краєвого Королїєтва Галичини і Володимирїї
враз з Великим Кнєзїєством Кракїєким.
У Львовї, дня 15 двїгня 1901.



MAYER'S CONVERSATIONS-LEXIKON

Пятє цілком переробленє і побільшенє виданє, повнє.

В 17-ох дуже хорошо опраєвлєних томах з шкїряними хребтами і рогами, обїймає: **100.000** статєй, **17.500** сторїн текєту, **10.000** ілюстрацій, карт і плянів, **1000** таблиць і додатків, **153** ілюстрацій хромолїтогр., **290** карт.

Крім того два томи доповнєючі і один том єписєу (Registerband).

Разом **20** томів по зр. **6.**

Поява нового виданєя того твору, єдинокого в загальній лїтературї, єсть лїтератєким явнєцєм не малοї ваги. Розїйшлось єго в 4-ох виданєях бїльше як пївтора мїлїярда примїрнїкїв і придбало собі заслужєну славу, як пайвєлїчавїйшїй сучаснїй твір, як єловар людєкого знанєя.

Той лєксїкон можна дієтати в комплєтї, всї томи параз на єплату **по 3 зр. мїєячно.**

Замовленєя прїймає **А. ЛЯНДОВСКИИ,** Львїв, Пасаж Гавємана.